

## Наукова робота студентів за 2018 рік

### СТАТТІ

1. Гнилосир Н.О. Особливості словотвору прикметників німецької мови / Н.О. Гнилосир, Чечель Я.В. (наук. керівник – **О.В. Дмитренко**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 25 – 32.

2. Моргун А.М. Структурно-семантичні характеристики англійських комп'ютерних термінів / Моргун А.М. (наук. керівник – **Балацька О.Л.**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 32 – 39.

3. Моргун А.М. Особливості англо-українського перекладу комп'ютерних термінів (на матеріалі монографій) / Моргун А.М. (наук. керівник – **Балацька О.Л.**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 39 – 49.

4. Куц О.В. Особливості перекладу англійських термінів-словосполучень на українську мову / О.В. Куц (наук. керівник – **Балацька О.Л.**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 49 – 53.

5. Педашев С.А. Особливості використання лексичних трансформацій при перекладі англійських підручників з нафтогазової галузі українською мовою / Педашев С.А. (наук. керівник – **Балацька О.Л.**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 53 – 61.

6. Гнилосир А.А. Відтворення англійських інфінітивних конструкцій українською мовою (на основі технічних текстів у нафтогазовій справі) / Гнилосир А.А. (наук. керівник – **Балацька О.Л.**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 62 – 68.

7. Івко А. Використання децентралізованого управління та ройового інтелекту в ринках прогнозувань на платформі WINGS / А.Івко (наук. керівник – **А.О. Агейчева**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 68 – 73.

8. Лелюк В. Децентралізовані автономні організації як основа майбутнього розвитку технології Blockchain / В. Лелюк (наук. керівник – **А.О. Агейчева**) // Збірник праць студентів гуманітарного факультету. – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – Випуск 3. – С. 73 – 80.

9. **Дмитренко О. В.**, Зінченко І. Ю. Вербалізація концепту «їжа» засобами сучасної англійської фразеології. Імідж сучасного педагога: електрон. наук. фаховий журнал./ **Дмитренко О. В.**, Зінченко І. Ю. - 2018. - № 6 (183). – С. 77 – 79.

<http://reposit.pntu.edu.ua/handle/PolntNU/4733>

10. **Дмитренко О.В.** Англійські фразеологізми, що відтворюють національні риси та різні аспекти традиційного способу життя //

**О.В.Дмитренко, Я.В.Чечель** / Подолання мовних та комунікативних бар'єрів: освіта, наука, культура : збірник наукових праць / за заг. ред. О.В. Ковтун, С.М. Ягодзінського. К., 2018. С. 100 – 104.

<http://reposit.pntu.edu.ua/handle/PolNTU/4734>

11. Гнилосир Н.О. Своєрідність англomовного молодіжного сленгу як мовленнєвого явища // **О.В.Дмитренко, Н.О.Гнилосир** / Подолання мовних та комунікативних бар'єрів: освіта, наука, культура : збірник наукових праць / за заг. ред. О.В. Ковтун, С.М. Ягодзінського. К., 2018. С.72 – 76.

<http://reposit.pntu.edu.ua/handle/PolNTU/4731>

## ТЕЗИ

1. **Кузнецова Ю.І.** Відтворення власних імен при перекладі франкомовних текстів / **Ю.І. Кузнецова, Ю.В. Дворник** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 83 – 84.

2. **Саєнко Л.В.** Проблеми перекладу синтаксично складних конструкцій / **Л.В.Саєнко, М.О. Зозуля** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 85 – 86.

3. **Bołotnikowa A.** Tłumaczenie terminów naukowo-technicznych w Dziedzinie motoryzacji (angielsko-ukraińsko-polskie odpowiedniki) / **Алла Bołotnikowa, Anastazja Łaktionowa** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 89 – 90.

4. **Bołotnikowa A.** Teoretyczne podejście do tłumaczeń terminów technicznych przemysłu gory i gazu / **Алла Bołotnikowa, Weronika Romanenko** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 91 – 92.

5. Асауленко В.В. Особливості перекладу англійських термінологічних словосполучень зі словом «data» українською мовою / В.В. Асауленко, **Н.О. Грінченко**// Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 95 – 96.

6. Belinska M. Translation of Phraseological Units in Scientific and Technical Texts / M. Belinska, **N. Tanko** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 97 – 98.

7. Bidna I. The British: from Stereotypes to Reality / I. Bidna, **O. Kalnik** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С.99 – 100.

8. Дворник Ю.О. Лексико-семантична диференціація складних термінів нафтогазової галузі / Ю.О. Дворник, **В.В. Стрілець** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С.101 – 102.

9. Зозуля М.О. Складнощі перекладу термінів нафтогазової промисловості моделі «прикметник+іменник» Українською мовою / М.О. Зозуля, **Н.О. Грінченко** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 103 – 104.

10. Кравченко А.В. Скрижалі Джорджії – американський Стоунхендж / А.В. Кравченко, **О.П. Кальнік** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 105 – 106.

11. Корженко В.С. Особливості перекладу документонімів у науково-технічній літературі нафтогазової галузі / В.С. Корженко, **Н.О. Грінченко** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 107 – 108.

12. Лактіонова А.А. Труднощі перекладу термінів-словосполук в науково-технічній літературі автомобільної галузі / А.А. Лактіонова, **Н.О. Грінченко** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 109 – 110.

13. Maslov A.V. IT Metaphors and Terms in Modern English / A.V. Maslov, **A.S. Kravchenko** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 111 – 112.

14. Mukogorenko M. Tablet und Laptop statt Kuli und Heft / M. Mukogorenko, **O. Dmytrenko** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 113 – 114.

15. Сальніков С.В. Особливості перекладу англійських термінів в сфері комп'ютерних технологій / С.В. Сальніков, **О.І. Комарова** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових

працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 115 – 116.

16. Цюман Д.С. Використання перекладацьких лексичних та граматичних трансформацій при перекладі англomовних науково-технічних статей із нафтогазової галузі українською мовою / Д.С. Цюман, **Н.О. Грінченко** // Тези 70-ої ювілейної наукової конференції професорів, викладачів, наукових працівників, аспірантів та студентів університету. Том 2. (Полтава, 23 квітня – 18 травня 2018 р.) – Полтава: ПолтНТУ, 2018. – С. 117 – 118.

17. Андрусь Я.В. Розвиток фразових дієслів та важливість їхнього використання в англійській мові / Андрусь Я.В, Панченко Д.Ю., науковий керівник **Павельєва А.К.** // *Наука і техніка сьогодення: пріоритетні напрямки розвитку України та Польщі*: матеріали Міжнародної мультидисциплінарної конференції, 19 – 20 жовтня 2018 р. Польща, м. Воломін: Z. Gloger Wolomin International and Regional Cooperation University, 2018. Т. 2. С. 180 – 183.

<http://reposit.pntu.edu.ua/handle/PoltNTU/4798>

18. Кравченко А. В. Класифікація фразеологічних одиниць з компонентами кольорового позначення / Кравченко А. В., науковий керівник **Павельєва А.К.** // *Подолання мовних та комунікативних бар'єрів: освіта, наука, культура*: матеріали VI Міжнародної науково-практичної конференції, 16–17 листопада 2018 року, м. Київ: збірник наукових праць/ за заг. ред. О.В. Ковтун, С.М. Ягодзінського. – К., 2018. – 400 с. – С. 206 – 210.

19. Асауленко В. В. Роман Х. Філдінг «Щоденник Бріджит Джонс» як яскравий зразок жіночого роману / Асауленко В. В., науковий керівник **Павельєва А.К.** // *Дослідження різних напрямів розвитку філологічних наук*: матеріали Міжнародної науково-практичної конференції, 23–24 листопада 2018 року, м. Одеса: Південноукраїнська організація «Центр філологічних досліджень», 2018 р. – Ч. 1. – С. 60 – 63.

<http://reposit.pntu.edu.ua/handle/PoltNTU/4987>